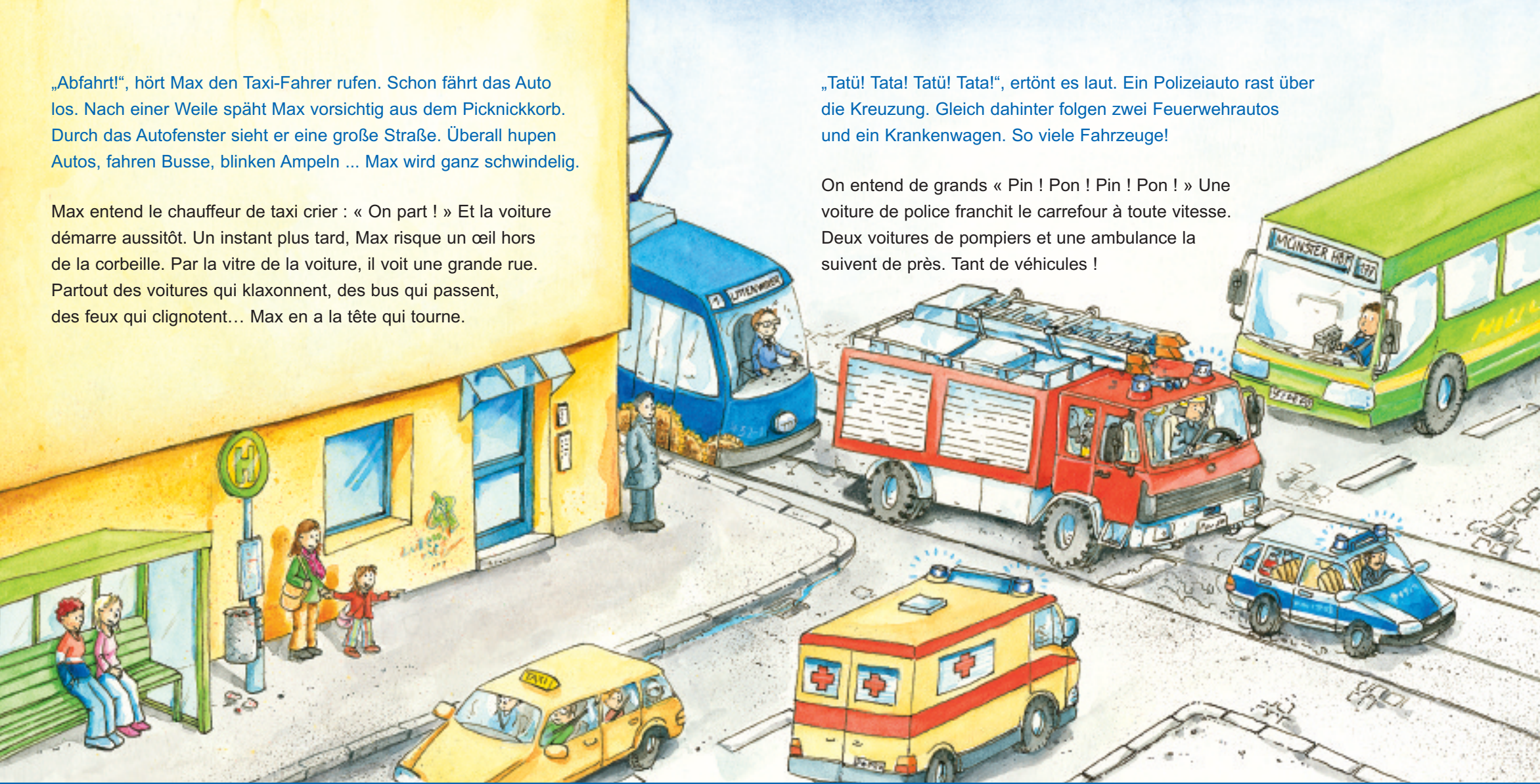


„Abfahrt!“, hört Max den Taxi-Fahrer rufen. Schon fährt das Auto los. Nach einer Weile späht Max vorsichtig aus dem Picknickkorb. Durch das Autofenster sieht er eine große Straße. Überall hupen Autos, fahren Busse, blinken Ampeln ... Max wird ganz schwindelig.

Max entend le chauffeur de taxi crier : « On part ! » Et la voiture démarre aussitôt. Un instant plus tard, Max risque un œil hors de la corbeille. Par la vitre de la voiture, il voit une grande rue. Partout des voitures qui klaxonnent, des bus qui passent, des feux qui clignotent... Max en a la tête qui tourne.

„Tatü! Tata! Tatü! Tata!“, ertönt es laut. Ein Polizeiauto rast über die Kreuzung. Gleich dahinter folgen zwei Feuerwehrautos und ein Krankenwagen. So viele Fahrzeuge!

On entend de grands « Pin ! Pon ! Pin ! Pon ! » Une voiture de police franchit le carrefour à toute vitesse. Deux voitures de pompiers et une ambulance la suivent de près. Tant de véhicules !



die Straßenbahn  
le tramway



der Bus  
l'autobus



das Auto  
la voiture



das Feuerwehrauto  
la voiture de pompiers



der Krankenwagen  
l'ambulance